

VD_GERICHTE PE23.007307 vom 4. Oktober 2023

VD Tribunal cantonal, 2023-10-04, FR

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/vd_gerichte_PE23.007307

FR: VD_GERICHTE PE23.007307 du 4 octobre 2023

IT: VD_GERICHTE PE23.007307 del 4 ottobre 2023

Erwägungen

E. 4

L'appelant conteste la peine privative de liberté qui lui a été infligée dans la seule mesure où il a conclu à son acquittement du vol concernant le cas 8. La peine doit cependant être réexaminée d'office. L'appelant conclut en outre à ce qu'il soit renoncé à révoquer le précédent sursis.

E. 4.1.1

Selon l'art. 47 CP, le juge fixe la peine d'après la culpabilité de l'auteur. Il prend en considération les antécédents et la situation personnelle de ce dernier ainsi que l'effet de la peine sur son avenir (al. 1). La culpabilité est déterminée par la gravité de la lésion ou de la mise en danger du bien juridique concerné, par le caractère répréhensible de l'acte, par les motivations et les buts de l'auteur et par la mesure dans laquelle celui-ci aurait pu éviter la mise en danger ou la lésion, compte tenu de sa situation personnelle et des circonstances extérieures (al. 2).

- 17 - La culpabilité doit être évaluée en fonction de tous les éléments objectifs pertinents, qui ont trait à l'acte lui-même, à savoir notamment la gravité de la lésion, le caractère répréhensible de l'acte et son mode d'exécution. Du point de vue subjectif, sont pris en compte l'intensité de la volonté délictuelle ainsi que les motivations et les buts de l'auteur. À ces composantes de la culpabilité, il faut ajouter les facteurs liés à l'auteur lui-même, à savoir les antécédents (judiciaires et non judiciaires), la réputation, la situation personnelle (état de santé, âge, obligations familiales, situation professionnelle, risque de récidive, etc.), la vulnérabilité face à la peine, de même que le comportement après l'acte et au cours de la procédure pénale (ATF 142 IV 137 consid. 9.1 ; TF 6B_1268/2023 du 21 décembre 2023 consid. 3.1.1).

E. 4.1.2

Aux termes de l'art. 49 al. 1 CP, si, en raison d'un ou de plusieurs actes, l'auteur remplit les conditions de plusieurs peines de même genre, le juge le condamne à la peine de l'infraction la plus grave et l'augmente dans une juste proportion. Il ne peut toutefois excéder de plus de la moitié le maximum de la peine prévue pour cette infraction. Il est en outre lié par le maximum légal de chaque genre de peine. L'exigence, pour appliquer l'art. 49 al. 1 CP, que les peines soient de même genre, implique que le juge examine, pour chaque infraction commise, la nature de la peine à prononcer pour chacune d'elle. Le prononcé d'une peine d'ensemble en application du principe de l'aggravation contenu à l'art. 49 CP n'est ensuite possible que si le juge choisit, dans le cas concret, le même genre de peine pour sanctionner chaque infraction commise (ATF 144 IV 313 consid. 1.1.1 et les références citées). Que les dispositions pénales applicables prévoient abstraitement des peines de même genre ne suffit pas. Si les sanctions envisagées concrètement ne sont pas du même genre, elles doivent être

prononcées cumulativement. La peine privative de liberté et la peine pécuniaire ne sont pas des sanctions du même genre (ATF 144 IV 313 consid. 1.1.1 et les références citées). Lorsqu'il s'avère que les peines envisagées concrètement sont de même genre, l'art. 49 al. 1 CP impose au juge, dans un premier temps,

- 18 - de fixer la peine pour l'infraction abstraitement - d'après le cadre légal fixé pour chaque infraction à sanctionner - la plus grave, en tenant compte de tous les éléments pertinents, parmi lesquels les circonstances aggravantes ou atténuantes. Dans un second temps, il augmentera cette peine pour sanctionner chacune des autres infractions, en tenant là aussi compte de toutes les circonstances y relatives (ATF 144 IV 313 consid. 1.1.2; cf. ATF 127 IV 101 consid. 2b; TF 6B_87/2022 du 13 octobre 2022 consid. 2.2 ; TF 6B_434/2021 du 7 avril 2022 consid. 3.3 ; TF 6B_249/2021 du 13 septembre 2021 consid. 5.2).

E. 4.1.3

Aux termes de l'art. 42 al. 1 CP, le juge suspend en règle générale l'exécution d'une peine pécuniaire ou d'une peine privative de liberté de deux ans au plus lorsqu'une peine ferme ne paraît pas nécessaire pour détourner l'auteur d'autres crimes ou délits. Pour l'octroi du sursis, le juge doit poser un pronostic quant au comportement futur de l'auteur. En l'absence de pronostic défavorable, il doit prononcer le sursis. Celui-ci est ainsi la règle dont le juge ne peut s'écarter qu'en présence d'un pronostic défavorable ou hautement incertain (ATF 135 IV 180 consid. 2.1; 134 IV 1 consid. 4.2.2; TF 6B_820/2022 du 15 mai 2023 consid. 2.1 ; TF 6B_849/2020 du 5 novembre 2020 consid. 2.1). Pour formuler un pronostic sur l'amendement de l'auteur, le juge doit se livrer à une appréciation d'ensemble, tenant compte des circonstances de l'infraction, des antécédents de l'auteur, de sa réputation et de sa situation personnelle au moment du jugement, notamment de l'état d'esprit qu'il manifeste. Il doit tenir compte de tous les éléments propres à éclairer l'ensemble du caractère du prévenu et ses chances d'amendement. Il ne peut accorder un poids particulier à certains critères et en négliger d'autres qui sont pertinents (ATF 135 IV 180 consid. 2.1; 134 IV 1 consid. 4.2.1 ; TF 6B_820/2022 précité consid. 2.1 ; TF 6B_147 /2021 du 29 septembre 2021 consid. 3.2). Le défaut de prise de conscience de la faute peut justifier un pronostic défavorable, car seul celui qui se repent de son acte mérite la confiance que l'on doit pouvoir accorder au condamné bénéficiant du

- 19 - sursis (TF 6B_154/2021 du 17 novembre 2021 consid. 7.1; TF 6B_147/2021 précité consid. 3.2 et les arrêts cités). Les antécédents pertinents doivent être pris en compte de manière significative dans l'établissement du pronostic; ils n'excluent toutefois pas nécessairement le sursis (TF 6B_696/2021 du 1er novembre 2021 consid. 5.2). Sont également à prendre en considération les circonstances personnelles jusqu'au moment du jugement, notamment les développements positifs qui ont pu avoir lieu depuis la commission de l'acte (nouvel emploi, nouvelle relation sentimentale stable, etc.; ATF 134 IV 140 consid. 5).

E. 4.1.4

Selon l'art. 46 al. 1, 1re phrase, CP, si, durant le délai d'épreuve, le condamné commet un crime ou un délit et qu'il y a dès lors lieu de prévoir qu'il commettra de nouvelles infractions, le juge révoque le sursis ou le sursis partiel. Si la peine révoquée et la nouvelle peine sont du même genre, il fixe une peine d'ensemble en appliquant par analogie l'art. 49. Selon l'art. 46 al. 2, 1re phrase, CP, s'il n'y a pas lieu de prévoir que le condamné commettra

de nouvelles infractions, le juge renonce à ordonner la révocation. La commission d'un crime ou d'un délit durant le délai d'épreuve n'entraîne pas nécessairement une révocation du sursis. Celle-ci ne se justifie qu'en cas de pronostic défavorable, à savoir lorsque la nouvelle infraction laisse entrevoir une réduction sensible des perspectives de succès de la mise à l'épreuve (ATF 134 IV 140 consid. 4.2 et 4.3). Par analogie avec l'art. 42 al. 1 et 2 CP, le juge se fonde sur une appréciation globale des circonstances du cas d'espèce pour estimer le risque de récidive (ATF 134 IV 140 consid. 4.4; TF 6B_1520/2022 du 5 septembre 2023 consid. 5.2 ; TF 6B_1311/2021 du 22 novembre 2022 consid. 3.1). En matière de sursis, conformément à la jurisprudence, le juge doit se livrer à une appréciation d'ensemble, tenant compte des circonstances de l'infraction, des antécédents de l'auteur, de sa réputation et de sa situation personnelle au moment du jugement, notamment de l'état d'esprit qu'il manifeste (ATF 135 IV 180 consid. 2.1; 134 IV 1 consid. 4.2.1; TF 6B_1520/2022 précité consid. 5.2). Lors de l'appréciation des perspectives d'amendement, le juge doit prendre en considération l'effet

- 20 - dissuasif que la nouvelle peine peut exercer, si elle est exécutée (ATF 134 IV 140 consid. 4.4 et 4.5). Il peut parvenir à la conclusion que l'exécution, le cas échéant, de la nouvelle peine aura un effet dissuasif suffisant, justifiant de renoncer à la révocation du sursis antérieur. L'inverse est également admissible : si le sursis précédent est révoqué, l'exécution de la peine qui en était assortie peut conduire à nier l'existence d'un pronostic défavorable pour la nouvelle peine et, partant, à assortir cette dernière du sursis (ATF 134 IV 140 consid. 4.5; TF 6B_1520/2022 précité consid. 5.2).

E. 4.2.1

En l'espèce, avec le Tribunal de police, il convient de retenir que la culpabilité de l'appelant est relativement importante. Malgré son arrestation pour les vols retenus contre lui dans le cadre d'une précédente condamnation, l'appelant a persisté dans son activité criminelle. Les justifications qu'il donne à ses agissements, à savoir sa situation financière précaire et son besoin d'assurer sa survie, ainsi que les regrets qu'il a formulés en cours de procédure, doivent être relativisés face à la réitération des vols qu'il a commis selon une méthode bien rodée en profitant de l'inattention des plaignants. A décharge, on retiendra que l'appelant n'a pas eu une vie facile, qu'il n'a pas eu l'occasion d'entreprendre une formation professionnelle lui permettant d'exercer une activité professionnelle convenable en Suisse. On retiendra également le fait que l'appelant a reconnu la matérialité des faits, mis à part le vol décrit au cas 8, ainsi que, pour l'essentiel, les prétentions civiles des parties plaignantes dont il a promis le remboursement grâce à ses économies. On admettra que l'appelant a globalement collaboré à l'enquête, même s'il n'a reconnu les faits qu'à la présentation de preuves accablantes tels que les enregistrements des caméras de surveillance. Ainsi, la gravité des faits repose essentiellement sur leur réitération malgré une précédente condamnation et sur la fréquence à laquelle les infractions ont été commises, de sorte qu'une peine privative de liberté sanctionnant les différents vols est justifiée, pour des raisons de prévention spéciale, au détriment d'une peine pécuniaire qui, vu la

- 21 - situation financière de l'appelant, n'aurait de toute manière aucune pertinence. L'appelant soutient que les jours qu'il a passés en détention provisoire lui auraient permis de prendre conscience de ses agissements et auraient eu un effet dissuasif sur son comportement futur. Il apparaît toutefois que sa précédente condamnation pour des faits similaires ne l'a pas dissuadé de récidiver pendant le délai d'épreuve alors qu'il avait subi de la détention préventive et avait été rendu attentif à une éventuelle révocation du sursis en

cas de nouvelle infraction. Le laps de temps très court qui s'est écoulé entre cette condamnation et la première récidive, le 18 mars 2023, est la preuve de l'incapacité de l'appelant à se conformer à l'ordre juridique suisse et que les peines déjà subies n'ont eu aucun effet dissuasif. En l'espace de quelques semaines, l'appelant a commis pas moins de sept vols (dont une tentative). Il apparaît ainsi que le pronostic quant à son comportement futur est défavorable, celui-ci s'étant installé durablement dans la délinquance. Vu la récidive commise durant le délai d'épreuve, il convient de révoquer le sursis assortissant la peine privative de liberté de 150 jours prononcée par le Ministère public du canton de Genève le 23 janvier 2023 (cf. art. 46 al. 1 CP). La révocation de ce sursis ne modifiant pas le pronostic, et les deux peines étant du même genre, il convient de fixer une peine d'ensemble. Le vol décrit au cas 6, qui constitue l'infraction la plus grave vu le montant dérobé, justifie, à elle seule, une peine privative de liberté de minimum 45 jours. Par l'effet du concours, cette peine doit être augmentée de 150 jours afin de sanctionner les 5 autres cas de vols (30 j. x 5) et de 15 jours s'agissant de la tentative de vol décrite au cas 7. La peine d'ensemble de 360 jours prononcée en première instance est ainsi adéquate et doit être confirmée. L'amende de 300 fr. prononcée pour sanctionner les contraventions à la LEI et à la LStup, au demeurant non contestée, doit également être confirmée.

- 22 -

E. 5

Invoquant l'art. 66a bis CP et le principe de proportionnalité, l'appelant conteste son expulsion du territoire suisse. Il aurait toujours exprimé sa volonté de s'intégrer et de se régulariser en Suisse, pays dans lequel il a vécu, travaillé et a été marié pendant plusieurs années. Il estime avoir collaboré à la procédure et fait valoir que son repentir est sincère et qu'il s'est engagé à entreprendre tout ce qui était nécessaire pour séjourner légalement en Suisse. Il aurait en outre plusieurs connaissances qui pourraient lui offrir un toit ainsi qu'un travail.

E. 5.1

Aux termes de l'art. 66a bis CP, le juge peut expulser un étranger du territoire suisse pour une durée de trois à quinze ans si, pour un crime ou un délit non visé à l'art. 66a CP, celui-ci a été condamné à une peine ou a fait l'objet d'une mesure au sens des art. 59 à 61 ou 64 CP. L'expulsion facultative prévue à l'art. 66a bis CP n'est pas conditionnée à une peine de durée minimale, le législateur ayant souhaité permettre au juge d'ordonner des expulsions en raison d'infractions de moindre gravité, en particulier pour les cas de délits - par exemple le vol - répétés ou de « tourisme criminel » (TF 6B_1398/2022 du 12 mai 2023 consid. 3.1 ; TF 6B_40/2022 du 2 février 2023 consid. 2.1; TF 6B_693/2020 du 18 janvier 2021 consid. 7.1.1 et les arrêts cités). Comme toute décision étatique, le prononcé d'une expulsion non obligatoire doit respecter le principe de la proportionnalité, ancré aux art. 5 al. 2 et 36 al. 2 et 3 Cst. Il convient ainsi d'examiner si l'intérêt public à l'expulsion l'emporte sur l'intérêt privé de la personne à demeurer en Suisse. Une telle pesée des intérêts répond également aux exigences découlant de l'art. 8 par. 2 CEDH concernant les ingérences dans la vie privée et familiale (TF 6B_325/2022 du 22 mai 2023 consid. 1.1 et les arrêts cités). L'examen de la proportionnalité suppose une prise en compte de la nature et de la gravité de la faute, du temps écoulé depuis la commission de l'infraction, du comportement de l'auteur durant cette période, de la durée de son séjour en Suisse, de la solidité des liens sociaux, culturels et familiaux avec le pays hôte et avec le pays de

- 23 - destination et du préjudice que l'intéressé et sa famille auraient à subir du fait de la mesure (cf. ATF 139 I 16 consid. 2.2.1; 135 II 377 consid. 4.3 ; TF 6B_325/2022 précité consid. 1.1 ; TF 6B_756/2021 du 23 mars 2022 consid. 4.1). Les éléments d'ordre médical doivent être pris en compte dans l'examen de l'art. 8 par. 2 CEDH (ATF 145 IV 455 consid. 9.1; TF 6B_908/2019 du 5 novembre 2019 consid. 2.1 in fine; 6B_770/2018 du 24 septembre 2018 consid. 2.1; arrêts CourEDH Hasanbasic contre Suisse du 11 juin 2013 [requête n° 52166/09] § 54; Emre contre Suisse du 22 mai 2008 [requête n° 42034/04] § 71). Aussi, lorsque l'intéressé se prévaut d'une maladie ou d'une infirmité, il sied d'examiner le niveau d'atteinte à la santé, les prestations médicales qui sont à disposition dans le pays d'origine ainsi que les conséquences négatives que cela peut engendrer pour la personne concernée (TF 6B_908/2019 précité consid. 2.1 in fine et les références citées).

E. 5.2

En l'espèce, sous l'angle de l'intérêt public à l'expulsion, il est incontestable que les infractions commises par Q._____ sont de nature à justifier son expulsion. En effet, l'appelant a commis de nombreux vols – qui constituent des crimes – et ce malgré ses antécédents pour des faits similaires. Sous l'angle de l'intérêt privé à demeurer en Suisse, il est certes vrai que l'appelant a passé de nombreuses années en Suisse mais de manière illégale. De plus, il ne peut pas se prévaloir d'une bonne intégration sociale et personnelle puisqu'il n'a pas de famille en Suisse et seulement quelques amis selon ses dires. Sur le plan professionnel, il a travaillé illégalement et de manière sporadique, mais n'a jamais exercé une activité lucrative fixe, faute d'autorisation de séjour. Lors de l'audience d'appel, il a certes exprimé son souhait de régulariser sa situation afin d'obtenir un emploi, sans avoir pour autant entrepris une quelconque démarche dans ce sens. A l'inverse, ses possibilités de réinsertion dans son pays d'origine sont bonnes. En effet, il a vécu son enfance, puis son adolescence en Algérie où il a suivi une formation de

- 24 - bijoutier jusqu'à ses 17 ans et effectué son service militaire pendant à tout le moins 20 mois. Par la suite, il y a séjourné plusieurs années consécutives après son expulsion de Suisse, soit pendant 6 ans, de 2012 à 2018. Force est donc de constater que l'appelant a pratiquement vécu aussi longtemps à l'étranger qu'en Suisse. En outre, ce dernier a fait valoir son état de santé fragile pour faire obstacle à son expulsion sans pour autant préciser la nature de ses problèmes de santé ou en quoi ceux-ci l'empêcheraient de bénéficier de soins qualitatifs dans son pays d'origine. Dans ces circonstances, un éloignement de Suisse n'est pas de nature à porter atteinte à son droit à la vie privée et son expulsion ne le placerait pas dans une situation personnelle grave, ce d'autant plus qu'il a indiqué être déjà retourné en Algérie afin de soigner une maladie à des coûts préférentiels. Compte tenu de ce qui précède, l'intérêt public à son expulsion de Suisse l'emporte sur son intérêt privé à demeurer dans ce pays, malgré sa relative collaboration à la procédure, ses regrets et ses années passées en Suisse. Au surplus, l'appelant ne remet pas en cause la durée de l'expulsion, ni l'inscription de celle-ci au registre du système d'information Schengen (SIS). Ainsi, l'expulsion de Q._____ du territoire pour une durée de 5 ans ainsi que l'inscription au fichier (SIS) de cette mesure doivent être confirmées.

E. 6

En définitive, l'appel de Q._____ doit être rejeté et le jugement entrepris intégralement confirmé.

E. 6.1

Conformément à l'art. 51 CP, la détention subie par l'appelant depuis le jugement de première instance sera déduite de la peine privative de liberté qui est prononcée contre lui. Pour garantir l'exécution de cette peine privative de liberté, le maintien en détention de Q._____ pour des motifs de sûreté sera ordonné en raison du risque de fuite élevé qu'il présente (art. 221 al. 1 let. a CPP), celui-ci étant ressortissant algérien, aux multiples alias, sans statut en Suisse. Le risque de

- 25 - réitération, attesté par la condamnation à son casier judiciaire susmentionné est également réalisé (art. 221 al. 1 let. c CPP).

E. 6.2

Il n'y a pas lieu de s'écarter de la liste d'opérations déposée par Me Meyer, pour Amir Djafarrian, défenseur d'office de Q._____, si ce n'est que les débours seront comptabilisés au taux de 2% et non 5 %. La durée consacrée à l'audience d'appel sera ajoutée. Au tarif horaire de 180 fr. pour l'avocat breveté et de 110 fr. pour l'avocate-stagiaire (art. 2 al. 1 let. a et b RAJ par renvoi de l'art. 26b TFIP), le défraiement s'élève à 790 fr. ([2 h 15 x 180 fr.] + [3 h 30 x 110 fr.]), auquel il convient d'ajouter 2 % pour les débours (art. 3bis al. 1 RAJ par renvoi de l'art. 26b TFIP), soit 15 fr. 80, la TVA à 7.7 %, par 62 fr. 05, soit un total de 867 fr. 85 pour les opérations effectuées en 2023 et à 295 fr. 90 ([2 h 41 x 110 fr.]) de défraiement, auquel il convient d'ajouter 2% pour les débours (art. 3bis al. 1 RAJ par renvoi de l'art. 26b TFIP), soit 5 fr. 90 une vacation à 80 fr., et la TVA à 8.1 % sur le tout, soit 30 fr. 90, ce qui représente une indemnité de 412 fr. 75 pour les opérations effectuées en 2024, soit un montant total de 1'280 fr. 60. Vu l'issue de la cause, les frais de la procédure d'appel, par 3'770 fr. 60, constitués en l'espèce de l'émolument de jugement, par 2'490 fr. (art. 21 al. 1 et 2 TFIP [Tarif des frais de procédure et indemnités en matière pénale du 28 septembre 2010; BLV 312.03.1]), et de l'indemnité allouée au défenseur d'office l'appelant, par 1'280 fr. 60, seront mis à la charge de Q._____. Q._____ sera tenu de rembourser à l'Etat l'indemnité en faveur de son défenseur d'office dès que sa situation financière le permettra (art. 135 al. 4 CPP).

- 26 -

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.